



0629 hrs - Black Dodge Ram breaches Thomas Gate.  
6 h 29 - un Dodge Ram noir franchi la grille Thomas.

Approx. location where truck was abandoned.  
Emplacement approx. où le camion a été abandonné.

0635-0638 hrs - Suspect hides near bushes.  
6 h 35 à 6 h 38 - Le suspect se cache près des buissons.

0645 hrs - Suspect challenged by RCMP member  
6 h 45 - Le suspect est interpellé par un membre de la GRC.

0827 hrs - Suspect in custody  
8 h 27 - Le suspect est en détention.